ВСЕБЕЛОРУССКАЯ ЕЖЕЛНЕВНАЯ РАБОЧАЯ ГАЗЕТА-ИЗДАНИЕ ЦК КП (6)Б и ЦСПСБ

№ 59 (2297) CY550TA 14 MAPTA 1936 года

## Новые нормы—рычаг технического прогресса

ское и технико - производственное технологический прощесс. разосказывают о том, как они добились вых конференциях надо самым тща орденопосца. В это же время в префилья «Последний табор». образнов высовой производительности тельным образом определить исвыю трида, жак они развертывают могу- проистодственные мощности предчее стахановское движение, которое приятий, новые жирмы и способы их ностей, преодолжина существующих поличние всех качественных показа- Белорусски. cor» (Crainel).

Отахановское движение и декабрьокий плонум I К партии подняли техинческое пормированию на большую вать и овладевать техникой произ- роста преизводительности. водственного процесса. Теперь техня. Но на постажениях конференции пролетарната. ческое перепрование является могу- ин в коей мере нельзя успоканватьчим рычагом, который двигает бое- ся. Надо развернуть большую оргавую технику вперед. Новые нормы — низационную и массовую - работу, это нермы технического прогресса. чтобы разработанные на конференции тов. Бычковский. номического ападила. Новые нормы всеми рабочнии. Надо со всей больвыявляют и пускают в дело новые производственные ресурсы. Но надо предваться выполнения и предваться поряжения поряже возможностей, заложенных в самой всей сидой и энергней внедрять стасистеме социалистического хозяйства, хановские методы труда, широко Trobe 7131 1838110 ROPME HE TURESO INFERCHETE отпрытия. Надо создать вовый мовыполнить, но п перевыполнить.

Многие думают, что теперь, уста- гучий под'ем, сильнее развертывать могив повые нормы, можно в их вы- творческую инициативу пирочайных полнении нонадеятся на самотек. Это масс, множить славные ряды стаха--вредные вастроения. Надо повсе-повцев. Новые нормы ломают косдисино виспрять высокую производи- ность и ругину в производстве, они тельность труда в каждый цех, в являются мощным стимулом к дальповцев не закрепляются. И нарилу час основной явижущей силой всей о новнествами отдельных стаханов- нашей экономики.

Вчера закрылась всебелорусская цев, технологический процесс разви-На этих конференциях работники кановские методы, помочь всем ос- ревыборную кампанию. предприятий подводят итоги стаха- тальным рабочим скорее освоить ту Секротарь Наровлинского райкома цип. новожим методам, выявляют все новые высокую проязводительность труда, комоомола Пунсевич ставит перед ЦК и новые резервы роста производи- какую освоими передовики социанис- ВЛКСМ вопрос об организации по Со- В концу дви на изощади перед До- ввуки фанфар в зад входят дучине ны В этом основная задача этих достижений стахановием первоматри- молодежи. понференций, их огрожное политиче- вать, наменять и совершенствовать

рост преизводительности труда.

считаться выполненным, если мы мола Белорусски докладчик под ова- комсомола т. Лапидус (Минск) справед патриотов социалистической розвины. имеем снижение качества продукция. | цию всего зала дает клитву товари- ливо критиковалилилую работу Отлела это дело совершенню по-новому. Рань Надо одновременно добиваться выпол- щу Сталину в том, что белорусские студенческой молодежи и ПК ЛКСМБ. по техническое поринрование жоходи. нения всех количественных и каче- комсомольцы так подлямут свою обо- Возьмите любой иленум, любое комно не от технизи вроизводственного ствонных показателей проифинила- ронную и воснитательную рабсту, сомольское собрание, — говорит тов. вомандир поднефного белорусскому процесса, а от статистики результа- на, добиваться самого отличного ка- что в любой момент по зову партии, Лапилус, — все шлют приветствентов этого процесса, регистрировало, чества советской продукции, обяза- станут несокрушимой стеной на ру- ные телегранны в вырес ИК, райкои то не всеца правильно, вместо то тельного снижения себестоимости и беже севетских правин, о которую мов, горкомов, в которых преоблада. то, чтобы анализировать, исследо- это также обеспечит резкий скачек разоб'ются империалисты, пытающи- ют адмилуйские заверения о том, что

XI с'езд комсомола Белоруссии

Утреннее заседание 12 марта Второй цень чдут превия по док- зиднуме появляется встреченный дру

ладу ЦК ВЛКОМ. Лелегат армейского живыми аплодисмовтами секретарь ЦК комсомола тов. Лобач в своем выступ- КЦ(б)Б тов. Волнович. лении говорит о том, что работу ЦК | Делегации Запазной области выз-ВЛКОМ характеризует конкретность. вала белорусский ком смол на социа-ЦК никогда не отрывался от действи- листическое сореннование на лучную тельности и это мы все чувствовали постановку оборонной работы. Пол повсемнению. Далее тов. Лобач рас-бурю экломисментов с сод единодушно сказывает о непидавном размахе принимает этот выхов. стахановского движении в Красной. На угронием заседовии с'езд за-

слушал заключительное слово тов. 85 проц. стахановцев нашей части Лещинера и принил резолюдию, в коявалются комсомольцами. Лейтенант. торой политическую линию ЦК ВЛКСМ вомсомолея тов. Барнов дает 100-иро. признал правильной и практическую деятное аюпидавие в нель при ору- работу короней.

С'езд послал приветственную теле-Делегат слушкой комсочольской ор- грамму ЦО комсомола — «Комсомоль- отверыя секотраслевая поиференция швейной вается мопрежнему по-старинае. На. ганизации тов. Нагорский призывает ской правле». В заключению с'езд провышленности. 15 марта открыва- или козяйственные и технические ру- делегатов и все руководство комсомо- приветствовали представители актебется вонференция металлопромыш- вонодители зачастую работают слиш- да Белоруссии к серьезной работе с слих пионеров, которые в течение поненности, торфиной прочышленности ком медленно, туго поворачиваются, новым комсомольским активом, при- лутора часа отчитывались нерод с ези онда пругых ограслей производства. чтобы инроко распространять ста. шединим к руководству в отчетно-не- дом в своей самодеятельной творчелета, изумительных несен и деклама-цик.

Т. т. Шахов, Лоцманев, Тимохов, цик.

тельности, устанавливают новые пор- тического проживодства, и на основе юзу помов отдыха и санатория для мож Правительства в честь XI Все- представители пограничных войск, белорусского в'езда комсомола состоя- отличившиеся летчики, парациоти-Сезд понехали попретствовать 6 лась многотысячнам демонетрация сты. делегатов комсомольской конференции трудищейся молодежи города Минска. Ангустайтие предоставляет слово зикчение. Лушие люди преживанства На преисходящих сейчас отрасле- Западной области, среди которых дви Вечерои делегаты спотрели новый для рапорта с'езду начальнику полит-

Утреннее заседание 13 марта

чениях технических нерм, прессоле-платы, борьба за качество продукции, кий доклад секретаря ЦК ЛКСМБ тов. красных картизан и г. д. Особое винние существующих проектных мещ. за снижение себестоимости, за вы- Августайтиса о разоте ЦК консомола жание консомол белерусски должен они в бою тотовы, — под гром авлю-

производственных вланов и балан- телей — являются не менее важ- Отметив большие сденги, которых рями. Илохо работал, — гозорит тов. Тов. Гаубитейн. ными попросамы конференций. За пос- белорусский консонол лостиг под ру- Рогожкии, — Отдел врестышеской мо- Зо четыре года шефства консонола Впервые разработка мовых мори делнее премя на ряде предприятий ководством ЦК ВЛКСМ, ЦК КП(б)Б и додежи ЦК ЛКСМБ, который всю Еслоруссии над погранастими, пррыносена из конторов пормировициков имоем режое ухуплиение качества дачно тов. Гысале, тев. Августайтые свою деятельность свел к босплодной граничики задержали несколько тына напростве нассовые конференции. продукции (обувная фабрика им. Ка- большую часть своего доклада посвя- переписке и к требованию от мест- сяч нарушителей советской грани-Заясь новые нормы подвергаются головича и др.). Надо знать, что тил притическому анализу причин, ных организаций трафарстных сподок. пы.. Было много вооруженных стытщательно у обсуждению и знализу, утудинение качества продукции и тве- порождающих отдельные недостатки в Данее Рогожкая говорит о педопустивыявляются новые резервы и наме- инчение брака сводят на нет любой работе ЦК ЛКСМБ и комсомольских мои отставания от живии комсомола выходили победителями. Побеждали организаций на местах.

да стоит на очень нивком гровне.

13 марта

Под бурные аплодисменты в про окой работе показом прекралного ба. высшей маграды — ориглами Сомза

Пятью колониами, под поизывные

отдела войск погранохраны НКВЛ тов. Гаубитейну,

комсомолу ленкора «Парижская ком-

еся нанасть на отстество мирового наша, мол, фабрика, наш завод яв. грамны т. т. Ворошилову, Ягоде, на лиотся крепостими обороны. Между чальнику военно - морских сил СССР После доклада т. Августайтиса с тем, вавериния эти далеко расходят- тов. Сриму, и начальнику военнодокладом о деятельности ревизнон- си с действительностью. В частности, воздушных сил СССР тов. Ависнису. ной компосии ЦК ЛЕСМБ выступил в Минско оборожеля работа комсомо. Делегаты с езда обратилнов с воззванием во всем комсомольцам и во всей Превия по докладу ЦК ЛЕСМБ и Лапидус также, как и Розовкин, полодежи Севетской Белоруссии, к тельно научно - технического и эко- в самый кратчайший срок и освоены ревизношной комиссии открыл секре отметил слабую регакции вограниченкам, краснофлотцам и леттарь витебокого горкина ЛКОМБ тов. газ. Чырводан змена», которан по чикам — с призывом еще больше

стекольного завода им. Стамина. На этом утреннее заседание было

Вечером в Первом Государственном Белорусской театре состоялось торжественное заседание с'езда, порви щенное шефству комсомола над Крас ным и морсыми флотом, авио-фло том и поправнастями.

Вечернее заседание

Вечерисе васедание с'езда в 1-ом Государственном Белорусском Театре поснященное шефству консомола Во лоруссии пад погранчастими, красным воздушным и морским фавтом,открыл секретарь ЦК АКСИБ тов

зиличи с'езда доизбираются лучине пограничники, удестоенные, за бди-

- Сегодня вам, лучшим предста-Утром с'езд с большим вниманием иню комсонола пеобходимо привле- вителям ленинского воисомоля ресуделить работе с комсемолка и-мате- писментов начал свой ранорт с'езду

редакции газеты «Чырвовая земена». потому, что в их групп быется горя План ни в коем случае не может От ниеви XI с'езда и всего комсо. Секретарь Кагановичского райкома чее комсомольское сердце — сердце

С рапортами выступили также летчини Белерусского Военного Округа и муна» тов. Бугай, осоавнахимовны в



Тов. Н. Л. БУДНИН-рамщин-стахановец песоцеха № 1 Бобруйского Комбината, кандидат КП(б)Б. Выполимет норму на 174-200 проц.

#### СПЕКТАКЛИ УКРАИНСКОЙ ОПЕРЫ ПРОХОДЯТ С БОЛЬШИМ УСПЕХОМ

НА СПЕКТАКЛЯХ ПРИСУТСТВОВАЛИ товарищ СТАЛИН, РУКОВОДИТЕЛИ ПАРТИИ И ПРАВИТЕЛЬСТВА

11 марта оперой «Запорожец за Дунаем» в Москве начались гастроли украинского Государственного Анадемического театра оперы и балета. Большой театр Союза ССР, где происходят гастрольные опентавли украинской оперы, переполнен до отваза.

С исключительной теплотой встретили москвичи первый спектакль украинского театра. Игра и вокальное исполнение народных артистов Литвиненно ... Вольтемут и Донца, заслуженного артиста Кипаренко-Доманского и артистов Захарченко и Частий вызвали неодвократные зилодвементы в публике. Большей успех вмели увраинские народные танцы оссосные годак, исполненный участниками междунаролного фестиваля тап-

На спектаклях присутелвовали товарищ Сталин, Мелетов, Ворошилов, Орджоникидзе, Каганович, Андре зв, Чубарь, Миноян и Ярославский. По окончании спектакли в ответ на вилодноменты руководителей партии и правительства на сцену вышел весь поллектив театра и вместе со арателями устрона горачую оващно руководителям партик и правительства.

Вечером 12 марта с большим успехом прошел спектавль «Спетурочка», на котором снова присутствовани товарищи Сталин и Молетов, а также товарищи Жданов и Хрущев.

#### ПОСЛЕ РАСТОРЖЕНИЯ ГЕРМАНИЕЙ ЛОКАРНСКОГО ДОГОВОРА

#### ПРЕДЛОЖЕНИЯ ИДЕНА Отрицательный ответ Гитлера

лондон, 13 марта (БЕЛТА). По дународного положения. седо с Рой Говардом, указал: «Мы с юз в борьбе монгольского народа за ров о заключении нактов и для уре- что подобная нозвиня будет огромным удовлетворением ознакоми- свою национальную независимость и гудирования международного положе- также Францией и Бельгией. ния. Если-б германское правительство | Это сообщение германского прави-Доклалом Амора закончился первый следало такой добровольный жест, то тельства было передано минястерст-Иден уверен, что это явилось-бы цен- вом тностранных дел представителям ным вкладом а дело облегчения меж- Франции, Бельгии и Италии,

сообщению агентства Рейтер, после На ооковании виструкции Гитлера каждую бригату, у каждого рабоче- нейшему развитию и под'ему стаха- заседания кабинета министр пност- германский посол сделал вчера попопримеров, когда достижения стаха- новском движение, которое стало сей- ранных дел Иден вечером 11 марта лудни следующее сообщение: герман- ностью поддержать требования, выдвигаемые Францией, в связи с распригласил к себе германского посла ское правительство не может войти в торжевием Германией локариского договора и режимитиризацией Рейнской и сообщил ему, что было бы трудно обсуждение вопроса о длительном или зоны. Малая и Балканская Антанты заранее соглашаются участвовать во преувеличить всю серьезность отпо- пременном ограничении терманског пония британского правительства в суверенитета на территории Рейнской создавшемуся положению. Иден довел области, Германский канадлер желлет, до сведения германского посла, что однако, с целью облегчить француз. обенк Антант, полностью применяющих уже санкции против Италин. предстоит совещание представителей скому правительству возможность договор, и что британское правитель- яснить, что он с самого начала намество считает нелесообразным просить ревается придать воспановлению гер. помсков других способов ограждения своей безопасности в случае осли бы Гитиера, чтобы он в краттайний манского суверенитета в Рейнгиой Германия оказалась фактической победительницей в настоящем консрок добровольно сденая шаг, кого- области в настоящее время только фликте. УЛАН-БАТОР, 12 марта. (БЕЛТА). 1 марта по вовросу о подготовляю рый обле из бы урегулирование по символитеский характер. Численность Сегодня открылся второй иленум Цен- щемся нападении Японии на Монголь- дожения. Иден высклзал предположе- войск, установленная для некоторых трального Комитета Монгольской На- скур Народную Республику. Я считаю дине отностительно размера доброволь- гаренгонов Рейнской области на базе родной Революционной партии. Нле- необходимым здесь полностью привенумом утверждена следующая повест- сти это место из их беседы (зачиты- ных уступок со стороны Германии и мирного времени, уже была сообщека дня: 1. Доклад о внешнем и внут- вает волностью второй и третии во- заявил, что для проявления своей на бригонскому и французскому в рением положении страны (доклад просы Рой Говарда и ответы на пил искронности германское правитель- енным атташе в Берлине. Эта часпредседателя малого курала-Амора), т. Сталина). Нризодимые докланчиком ство должно оставить в рейнской зо- ленность не будет увеличена, я в равсодоклад е мероприятиях но обороне выдержки из беседы тов. Сталина пре- во только соимволическое количест ной степени вет намерения в настостраны военного министра Демида. Рывались неоднократно бурными аплодисментами всех присутствующих на присутствующих н таря Центрального Комитета-Лупон рокие массы монгольского народа не положение, что Гитлер должен обя- границам. Ограничение военной репытывают чувство глубокой благодар. Заться не укреплять рейнскую вону опкупации Рейнской области будет вет Лиги наций будет созван не му факту, что все главные государст Докладчик не международному и ности к великому Союзу за вениме дентеми породней пор

#### Накануне чрезвычайной сессии Совета Лиги нации

Страны Малой и Балканской Антант

поддерживают требования Франции

он. на вчерашнем совещании Малой и Балканской Антант решено пол-

всех смирных мероприятиях», предусмотрешных уставом Лиги, лоти бы

таюня, применение которых может повлечь серьезные жертвы со стороны

По светениям, полученным из другого петочника, представители

ЖЕНЕВА, 12 марта. (БЕЛТА), Согласно сведениям «Журналь ле мась-

ЛОНДОН, 13 марта. (БЕЛТА). Агент-1 по этому вопросу, понятно, предрешь ство Рейтер сообщает: «отрицательным но, но и для того, чтобы сделать ре-

#### Франко-итальянские переговоры

лондон, 12 марта (БЕЛТА). Как і Официальне признают, что Франпередает Рейтер, есть все основания цип не только запросила Англию о подагать, что Италия, через посред- ее позиции в отношени экономиче- нкид ссср э. м. Рикс. ство своего посла в Париже обещала вких санкций против Германии, но вчера Оландену сотрудничество с настанвает также да переговорах Францией в нынешнем кризисе в об- французского и английского темемен на обещание со стороны Фран- ральных штабов. Позиция Франции, ции, что она использует все свое по всеобщему мнению, поридически влияние, чтобы достигнуть приемле- веуязвима и настроение в Англин ский характер.

#### Отавуки тревоги в германской печати

ре развития переговоров в Лондоне и говоров локариских держав, "Берли выясняющейся поэнции остальных дер- нер тагеблать оценивает их следующам жав германская печать постепенно ут- показательным образом: «Позднейфия рачивает свое наигранно-бодрое отно- результат заседаний сводитей в тому шение к событиям. Становиться вс- что достигнуто полное сдинодущие ным, пишет лондонский горреспонтом, что Германия нарушима как па дент «Верлинер тагеблат», «что Фран- раграфы 42 и 43 персальского дого ция всерьез отказывается вступить в вора, так и локариский накт. Таким переговоры о предложениях Гитлера образом, в сегодняшием решении кондо выполнения ее требований. Все ференции французы получили исходлондонские корреснонденты германских ный пункт для дальнейшего своего похода, конечная цель которого—пибо заставить Германию очистить рейнскую ция Франции оказала на Англию силь- вону, лябо сорвать все переговоры о

БЕРЛИН, 13 марта, (БЕЛТА). По ме- Подводя итоги первому згаву пере Іпредложеннях Гитлера.

Отклики на ратификацию франко - советского договора

#### Сильное впечатление в Германии

БЕРЛИН, 13 марта, (БЕЛТА). Сообщение о ратификации франко-советского договора о взаимной помощи во французском сенате, песнотря ва то, что ратификация не язилась неожиданностью, произвело все же в Германии сильное впечатление. Особенно повлияло на германские вруги подавляющее большивство голосовавитих за договор, чбо германская печать ожидала, что в результате последних событий оппозиции договору со стороны правых францувских групп должна была, по ее рассчетам,

#### Министр иностранных дел Афганистана прибыл в СССР

НЕГОРЕЛОЕ, 13. Сегодня в 6 часов минут варшавским экспрессом приыл в Советений Союз министр иностранных дел Афганистана Файз-Мухамед-хан. Министра сопровождает его брат, который состоит при афганском сороле Султан-Ахмет-хан. Министра кже сопровождает от Варшавы до Москвы афганский посол в Москве Абдул-Хусойн-Азиз-хан. На станции Негорелое министра встретил номощник задующего первым восточным отделом

#### Германия лихорадочно ремилитаризует Саарскую область

лондон, 12 марта (БЕЛТА) По сообщению Дейля телетраф», Гормания с максинальной быстротой осуществляет ремилитаризацию Саарской области. Ожидают, что в Саарбрюкено, как только будет закончена постройка казари, булет расвартирован целый армейский сорнус. В Энстейме в 6,5 вилометрах от французской границы лихорадочно строится новая военно-воздушивая база. Теперь эти работы происходят открыто и эпервые рабочин, участнующим в строительстве, разрешено покадать

## Новая провокация на советскоманчжурской границе

В ПОСЛЕДНИЙ ЧАС

РЕВОЛЮЦИОННОЙ ПАРТИИ МНР

ПЛЕНУМ ЦЕНТРАЛЬНОГО КОМИТЕТА НАРОДНОЙ

Японские солдаты обстреляли рабочих Амурского пароходства

жиненской провежации на Амуре. Япо-не-манчжурская воинская часть обуглубительные работы на Амуре, у со- ноторая продолжала следовать в наветсного берега. Подробности этой оче-правлении с. Тука. редной провонации рисуются в следу-

янсь адесь с заявлениями, которые свободу.

канской печати во время их беседы день работ пленума.

сделал Сталин корреслонденту амери-

стрепяла рабочую партию амурского месту производившихся работ, осмот-

ства, производившая дноуглубительные те того факта, что дноуглубительные ТЕЛЬНОЯ ЧАСТИ ГЕРМАНСКИХ наций. работы в 3 кипометрах южнее селе-работы производились вблизи советния Екатерино-Никольского и в 250 ского берега, и что о производстве раметрах от советского берога, была не- бот у селения Екатерино-Никольского, ожиданно обстреляна японо-манчжур- Амурское Госречпароходство заблагосвими чинами из проезжавшей по временно известило харбинское водное манчжурскому берегу автомашины. Управлене. Ироме того, генкон оп СССР По работавшим было сделано около в Харбине т. Славуциий еще 17 янпоматического вгента.

## СОВЕЩАНИЕ УЧАСТНИКОВ ЛОНАРИСКОГО Франция предложит применение санкций против Германии

глия будет играть роль посредника и И ФИНАНСОВЫХ САНКЦИЙ.

ЛОНДОН, 12 марта (БЕЛТА). Сове- ВОЙСК, НАСТАИВАЯ НА ПОЛНОЯ щание представителей Англии, Фран- ЭВАКУАЦИИ РЕЙНСКОЙ ЗОНЫ. В ХАБАРОВСК, 10 марта. (БЕЛТА). После обстрела из машины вышли ции Италии в помещении СЛУЧАЕ, ЕСЛИ ГЕРМАНИЯ ОТКА. Мого для Италии урегулирования приобретает определение антигерман-Здесь получены сведения в новой 5 японо-манчжурских солдат, которые, министерства иностранных дел нача- ЖЕТСЯ ПРИНЯТЬ ТРЕБОВАНИЕ ОБ итало-абиссинского конфликта. пось сегодня в 5 час. вечера по пон- ЗВАКУАЦИИ, ФРАНЦИЯ ПРЕДЛОдонскому времени. Полагают, что Ан- ЖИТ ПРИМЕНЕНИЕ ЭКОНОМИЧЕСКИХ

Госречивроходства, производящую дно- рели его и возвратились на машину, предложит, чтобы Франция согласилась По сповам вечерней пондонской пе углубительные работы на Амуре, у со- ноторая продолжава следовать в на- на переговоры с Германней при услочати. Франция при переговорах с вии, эсли Гитлер согласится на «сим- английскими представителями заявляет, волическую» звануацию войси из что в случае непринятия ее предло-Злонамеренная провонационность об- Рейнской зоны. ПРЕДСТАВИТЕЛИ жения, может создаться положение, 6 марта с. г. в 12 часов дин набо- стрела рабочих Амурского пароходства фРАНЦИИ, ОДНАКО, НЕ СОГЛАСНЫ при котором Франция, Бельгия Мапая чая партия амурского Госречпароход- становится особенно очевидной в све- даже на оставление незначи- и Балианская Антанты уйдут из Лиги

#### провокации германских фашистов

ПРАГА, 11 марта, (БЕЛТА). Под заголовком: «Германские войска продолжают свои провокации» сегодильние чехословациие газеты с возмущением сообщают в новом переходе чехословацкой границы около Рокитинцы 30 зыстренов и рабочие, спасаясь от варя с. т. также предупредил о произ- (в северо-восточной Чехии) группой германских солдат в числе семи челообстрела, вынуждены были бежать на водстве этих работ харбинского дип. век во главе с фельдфебелем. Аресто миные пограни пой стражей германские солнаты заявили, что чимея блохую карту, они заблудились»











Передовини животноводства-делегаты Всебепорусского совещания передовинов животноводства. Слева направо: У.Т. ХАРЛАМОВ, СТРУТКОВА, ДЕМИДЕНКО, ФИЛИППОВА, ГОНЧАРОВ

Всебелорусское совещание передовинов социалистичесного животноводства

## ВОСПИТАЕМ НОВЫЕ СОТНИ И ТЫСЯЧИ СТАХАНОВЦЕВ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОГО ЖИБОТНОВОДСТВА

(Из речи тов. КАРТУКОВА на Всебелорусском совещании передовиков животноводства)

год должен стать годом перелома в до 25 телят — 34 чел., до 50 — чтобы не относились вичмательно в дом берьбы за 1500 и выше литров 120.

еме решающую роль играет Сталинский устав сельховартеми, который 100 маток—3 чел., до 90—24 чел., всето приплода.

уже несомненные, и достижения боль- да приехали. Но, видимо, на наше со- истребление стада. ние — как по всему Союву, так и вещаеле собрадись люди, которые в во нашей Белорусской республике. своей работе значительно оперсиили намечаем? Мы намечаем в этом году ровность, почти ликвипирована. Нече-Но надо сказать, что на фронте жи- и больше дают другвх. Однако, надо метизировать не менее 350 тыс. го себя этим успоканвать. Мы долж- ляется партией, проявляется нашим

ному рогатому своту—28 прец., по остальные, повядимому, не так хоро- отлодотворения. Покрывать племенсвяньям 36 прец., а по овиам 68 проц., що работают, как вы. т. е. по овцам мы потеряли почти все стадо. Вот как дело у нас обсто- еще не делают того, что делаете вы, сл в личном пользовании колуознияло на 1 января 1934 г.

сейчас. Мы выполнили план 1935 г., том, собственной работой, собствен- пользовании, и в колхожном стаде. А за ченлочением жеребят, и чмеем пынк хорошимя подазателями увлечь ведь на сегодняшний день у нас еще конкретные задачи поднятия животприрост по сравнению с 1934 г.: но за собой новые десятки, сотин и ты- имеются 2400 колховов, у которых поводства и на выполнение этих конлошадям всего только на 0,9 проц., сячи людей. но круппому рогатому скоту на 23,7 свиньям — на 34 проц. А сели ет, вани оныт подхватят те, которые дом борьбы ва то, чтобы в каждом ваять все поголовье скота в целом, еще слабо работают; они будут ста-

Так дело обстоит с напим общим MOTO TOBLEM.

**ля** 23700; в 1935 г. — 23300, т. е. жизотноводческая ферма, а ведь.

в 1935 г. — 324 тыс., а ужо на быть годом борьбы за то, чтобы в усовершенствовать дело дойки, донть ботниц на руководящей работе. 1 январи 1936 г. — 560 тыс. Как каждом колхозо непременно была кулаком, крест на крест, проделывать нас здесь на совещании 392 женщивилите, в отношении сохранения те- (животновецческая ферма. лят дело у нас обстоит нешюхо.

**чыс.** шт. на 1936 год.

Мощнов стахановское движение, воторое охватило всю нашу страну, внепряется и в области ливотноводотва. И здесь вырос целый ряд за-

мечательных людей. На севещалин, которое недавно было в Москве, присутствовало 1.500 человек, а на это совещание, как вы знаете, людей нолбирали по определенным признавам. Там, например, были люди, добившиеся удоя 3000 и выше литров молока от коровы - в среднем, там были люди, которые добились выхода 22-х и больше целовых поросят от матки, или 50 и выше пудов привеса; там были люди, которые добижесь сохранения не меньше 90 жеребят на 100 маток. Среди этих 1500 человек пашинсь моди, которые имели эперовые достижения. Везымем хоти бы поярку Прокофьеву на Северного края. Она получила удой в среднем от группы но мокро. Он идет на центра города тебя будут смотреть тысячи людей». своих коров 6291 литр. Овинарка Харламова на полхоза им. Сталина, Челибинской области, добилась 32,5 желовых поросят от матки. Наши бепоруссы тоже показали вое-какие рекорды. Возьмем доярку Рыгорович. Она получила в среднем от своих коров 3986 литров. Она натраждена орденом Лешина. (Апладисменты). Тов. Зайцев из Речины добижен получения 25 деловых поросят от свиноматка и получил орден Ленина. (Аплодисменты). Тут уже говорили о не. Карла ингде не видно. Он немно- Арнольду кочется отсоветовать, но в старам конюхе т. Баторинне, пото го замедляет шаги. рый сохрания 100 проц. жеребят от 46 порученных ему кобыл, он также получил орден Ленина. (Аплодисменты). Тов. Константинова за свои 10 лет безупречной работы в качестве широко улыбается. телятинцы вырастила 1669 телят без единого случая отхода; она также получила орден Лепина. (Аплодисменты). 39 лучинх мастеров животновоиства БССР получили ордена Сеюза.

У нас на совещания собрамись лучине мастера животневодства

У нас эдесь люди, воторые достигж удоя в среднем на корову от порученной им группы коров до 1600

водства должны взять в овои руки в несколько раз выше среднего по количество абортов, как в примы не приходится, вы в своих человек. вся партия, все наши работивни пар. Белоруссии. По телятам здесь при- годы? Невозмежное деле, чтобы же- полхозах полжны кренко это дело потийные и беспартийные и что 1934 сутствуют люди, которые сохранили ребную кобылу нагружили чрезмерно, ставить. 1936 год должен стать го-

На призыв вожди вся наша пар- 11 чел. и свыше 100 — 17 чел. ту любит, но, товарищи, нужно от- керовы. тия, все колхозники ответили могу. По свиноводству. Получивших вы- поситься к ней хороше. Поэтому 1936 тия, все колхозники ответили могу-тия под'емом работы в области жи-ход деловых поросят на свинью от год должен быть тодом борьбы про-просу, который особенно заострял тов.

ский устав сельковартели, который до 95 — 12 чел. и до 100 — 25 как обстоит у нас дело с овщевод-открыл совершенко живий, всем по-чел. И здесь, как видите, дело не ством? И уже сказал, что к 1934 г. дикизацировали, у нас 10 проц. кол-дожаться. Товарищи, достижения иы видям казателей, с истерыми теварищи смо- овец против 1928 г., это прямое зи с этим у нас часто говорят о новотноводства мы имели больние по- со всей полнотой и тчеркнуть, то овец. Для этого государство отпуска- ны примо поставить перед собой затак, например, по лошацям.

У нас далеко не везде работают так, ет нам 68 илеменных баранов. Разу- дачу-полностью диквидировать бес- довека, в отконнении людей. Вы винротив 1928 г. (за нятилетку) в являетесь представителями 500 ферм, будет отнестись внимательно к этому для этого у нас имеются. 1934 г. потеряля 34 прод., по круп- а у нас ферм свыше 20.000. Значит, делу, особенно к делу искусственного

И вст какие результаты мы имееч Вы должны будете собственным опы- чивать количество овец и в личном

то оно выросло в 1935 г. на 21,8 раться перевести ваш опыт в практи- были овцы. спові работы.

ЦК шартык, правительство нам В 1934 г. мы всего жеребят име развитая животноводства является

Тов. Сталин на 17 с'езде партым видите, по удою не случайный народ должалось варварское отношение к дело в 1936 г. взились все колхозы и У нас 10.500 колхозов, а женинитероски клич о том, что «дело животко» собрался, а люди, которые получают коно, как можем мы допустить такое колхозимки, а о выс, передовиках, и председателей колхозов всего — 100 82 чел., до 75 — 23 чел., 100 — ее порилению и уходу. Лошадь рабо- молька в среднем но республике от 15 до 18—48 чел.; до 20—9 чел.; тыв неправильного, варварского отно-В этом деле, в этом огромном под- до 22 — 4 чел. и до 25 — 3 чел. шения к коию, за нолное покрытие По сохранению жеребят. До 80 на всех годных маток и за сохранение

плохо. Я не перечислию других по- на 68 проц. сократилось было стадо козников еще не плеют коров. В свя-

меется, это дело не легкое, нужно коровность в 1936 году. Все условия дите, как ЦК партии, как вся наша ным бараном надо не только колхоз-И вот этим отстающим, которые пое стадо свец, но и овец, имеющихвам придется очень крепко помочь-тков. Надо всемерно стараться увели-

проц., по ознам — на 12 проц., по о ванием опыте вся Белоруссия узна- задачу, чтобы 1936 г. был у нас го- Белоруссию, всех работанков живот.

указывали, что лучшей формой для пик большого удея в 2000 — 3000 жит эту велисую силу, тот делает лучшие результаты. а средний по БССР прямое преступле и больше литрон мы даже потеряли жеребит. И, нако-нас 824 колхоза не имеют ферм, 238 вец, на 1 января 1936 г.—59 тыс. колхозов у нас не имеют скота. Знаэмеребят, т. е. му количество удвои- чит, свыше тысячи колусоов, где на- из Борисова т. Реут и другие, кото- шего сдвига в этом деле. до в 1936 г. организовать животно- рые говорили, что надо подходать к Телит на 1934 г. было 161 тыс., водческие фермы. 1936 год должен корове так, чтобы ее не волисвать, васта 701 тыс. — в 1934 году; в сохранили в 1935 году 59 тыс. же- що влеменное дело. Для этого выеют- ордена во Белорусски, 16 человск на-1935 г. — 1086 тыс. шт. и 1369 ребят, а число вобыл на 4000 умень- ся все возможности. У нас предвиным орденами — это жилиндопустить, чтобы в 1936 году про- ное дело, Надо, чтобы за илеменное инем женщин обстоит илехо.

Тонерь, товариви, обратимся и воков. Как же обстоит дело с ликвида- это все. вом приливе в колхозы и т. д. мол,

Иы заключаем договор социалистического горевнования по под'ему животноводства с Западной областью. Я считаю, что этот договор должен явиться результативным документом на эту дорогу направляет нас това-

В этом документе выдвигаются кретных задач мы должны будем са-Наше совещание хорошо тем, что Поэтому ны поставим перед собой Ми пратиля и мобилизовывать всю

> хозников - ударинкой говорил о том, щих, чтобы вся работа по социали-Возьмите удой. Я говоры, что у что женщина — великая сила в нел- стическому строительству все улуч- просьбой, обращенной и сенату, не про- натом. нас собранось много людей, достиг- хозе и что тот, жто под спудом дер- шалась, а от лучией работы бунут и

Мы видим тысячи прекразных ра- стахановским годом. массаж и т. д., с тем, чтобы заста- ны, которые дали прекрасные резуль- ки! С вонем дело у нас обстоит плохо. вить корову отдать все молоко. Нам таты, прекрасные показатели в своей По поросятал. До 9 месячного воз- Я уже сообщал вам о том, что мы нужно, помимо этого, поставить хоро- работе. Из 39 человек, молучивших дителей имеется достаточно для того, ив. (Аплодисменты). И все-таки мы Так как же, товарици, можем ны чтобы как следует поставить племен- считаем, что дело у нас с выдвиже- кий товарищи, можем ны чтобы как следует поставить племен- считаем, что дело у нас с выдвиже- кий товарищи, можем ны чтобы как следует поставить племен-

тает одной железной ступсныки, в дру-

поль осторожен. Раньше чем уква-

крепость и никогда не хвателтся

чает он об Ариольде. Ну и смешной

же был ой сегодия, Ваволнованный

рассеянныя. А ведь обычно он так

Вдруг его рука уходит в нустогу

торый сейчас же переходит в чувство

Карл преодолевает провал и поды-

Он вынимает из-за пояса крюк

кращении трубы.

треть провала.

переводит дух.

У нас 1500 сельсоветов, а всего женщин-председателей сельсоветов-

У нас 6500 трактористов, а женщин среди иму всего 2 проц.

У нас заведующих фермами 20 тыте в жичном пользовании у колхозии- среди них — около 2.000 человек. И

Поэтому 1936 год должен стать годом выдвижения знающех женщии на руководящую работу.

нартия во главе с тов. Сталиным повседневно прислупиваются к нуждам трудящихся и все свое внимание направляет к тому, чтобы жить стало еще лучие, еще весслее. На это нарищ Сталии.

В Москве, в Кремле все это время товарищ Сталин жично праказывает гример, как нам пужно действительпо относиться к человещу.

Тов. Стазин показывает пам, как нужно подымать из нагатиму иластов лучина людей, как равнить по Тов, Сталин ва первом с езде кол- ним остальных, подтвиввать остаю-

Так давайте же, товарищи, отве-Эти слова тов: Сталина были под-тим на эту великую ваботу в людях удоем нужно повернуть так, как с хвачены всей страной и теперь мы великого нашего Стамина еще лучми. 1936 год должен быть ударным,

Да здравствует колхозный строй! Да здразствуют колхозинки-ударии-

Да здравствует организатор могуатор великих лобец нашей замечатенной фодины, вождь народов велиные аплодисменты),

# ДОСТОИНЫЙ ОТВЕТ НА ПРОВОКАЦИОННОЕ ПОВЕДЕНИЕ ГИТЛЕРОВСКОЙ ГЕРМАНИИ

Французский сенат значительным большинством голосов ратифицировал франко-советский договор

НАРИЖ, 12 марта (БЕЛТА). Заседа 1 не сената, посвищенире ратификация рранко-советского договора, началос

После сообщения председателя сена та Жанпено о том, что Аири Эй вне предложение об отерочке прений, вытупил председатель комиссии но инотранным делам сената Анри Беранже, который указал, что он получил формальное полномочие от комнесии выступить против всякого предложе вня об отерочке обсуждения франко-«Принятие подобного предложе-

ния,-заявил Анри Беранже,-при-

вело бы и осложнениям международного харантера. Конституция не требует того, чтобы договор ратифиду замедлений, вызванных этей во Франции. процедурой. Быть может быстрая державе стремиться и нарушению традиционней линии французской попорядна. Наи бы то ни было в настоящий момент никакие промедлегой день после тего, как Германия средоточила свои силы в демилисенат уступит угрозам, раздающимся из-за границы, и отнажется от обсуждения договора в срок, который им самим установлен. Мы франко-советский догово знаем, что дружественные нам страны ожидают нашего сегодняшнего

решимости». Беранже закончил свое выступление бращением к Анри Эю с просьбой ить обратно внесенное предложение Анри Эй подтвердил, что он вражебно относится к франко-советскому оговору, но заявия, что он, однако, ынужден взять свое предложение

ной Европе. Мы должны дать

странам Малой Антанты этот залог

Вслед за ним выступил другой крайне правый сенатор Лемери. Лемери сделал ряд выпадов против Советского Союза, но тем не менее он также обсуждения франко-советского дого

Затем выступил докладчик по вопроу о франко-советском договоре сенатор ле-Трокер. Он сделал краткий обвер франко-советских и советско-германских отношений. В заключение ле-Трокер жерешел к

анализу отдельных пунктов договора и протокола, доказывая их полную совместимость с уставом Лиги папий о локариским договором;

то ратифицировать договор, но разпнапровать сто огромным большинтвом голосов, ное таким образом сеат нокажет верность Франции идели пра, коллективной безопасности и

еждународного права. Сенатор Кашен (коммунист) заявил, то в пастоящее время действия имеэт большую ценность нежели слова **ЭН ОТКАЗЫВАЕТСЯ ОТ ВЫСТУПЛЕНИЯ**, 1 очередь выражая пожелание, гтобы сенат значительным большинтвом ратифицировал договор.

Не принадлежащий ин к какой груп-Армбрюстер выступает против довора. Вслед за тем рид сенаторовотеро (левый республиканец), Линьс, Мор, Лаграндьер/ выступают с заявлением, что они будучи противницированся сенатом и папатой. Мы ками франко-советского договора, отдолжны быть благодарны правитель- казываются тем не менее от слова, ству, которое тем не менее за- что бы не дать возможности Германии прашивает нашей ратифинации. Но в столь ответственный момент спекумы выражаем сожапение по пово- дировать на внутренних разлогласиях

Слово берет от имени правительства ратификация этого договора могла министр Поль Бонкур. Он заявляет, что бы помешать одной иностранной франко-советский договор соответствует

JHTHKH. Поль Бонкур далее недчеркивает, что ния недопустимы. Неумели на дру- франко-советский договор восполнит один ущественный нелостаток. Если в разорвала лонариский договор и со Лиге наций не будет достигнуто единолушия, то тем самым остается возтаризованной зоне, неужели нана- можность того, что агрессор не будет нуне заседания Совета Лиги наций осужден. Чтобы заполнить этот педотаток и наказать агрессора заключены остиональные пакты и накты о взаимней помощи, к которым относится и

В заключение Поть Бонкур указал, что франко-советский договор, имеющий решения, с ноторым связана безопасность в Центральной и Восточ- пасности обоих государств, не имеет икакого отношения к внутренцей французской политике

На этом прения по франко-советскому договору закончились.

Вслед за этим ряд правых сспаторов выступили по мотивам голосования, указывая, почему именно они будут голосовать против франко-советского до-

Выступня также сепатор Мильеран. Он заявил, что группа республиканского союза, относившегося ранее враждебно к франко-советскому договору, теперь приняла решение голосовать за этот договор, ибо она считает необхоснял свое предложение об отсрочке димым этим голосованием дать ответ на недопустимо провокационное поветение гитлеровской Германии.

После этих выступлений по мотивам олосовання глава правительства Сарео выступил со следующим заявле-

которую правительство придает голосованию сената по франко-советскому договору, оно ставит вопрос о доверии».

Сенат приступил к Большинством 233 против 52 франко-Свою рочь ле-Трокер вакапчирает советский догокор ратифицирован се-

#### "НЫНЕШНЯЯ ПОЛИТИКА ГЕРМАНИИ ДЕЛАЕТ неизбежной мировую войну" Заявление Чемберлена

лондон, 12 марта. (БЕЛТА). По лается ли любой договор, заключенсообщению Рейтер, консерватор Остин ный с Германией, чем-нибудь иным, Чемберлен, выступан вчера с речью кроме клочка бумаги? умиротворения Европы. Этот вклад, мировую войну. продолжал Чемберлен, теперь аннули-

договор. Мы спранниваем себя, яв-

в Кембридже, заявил: когда Германия Ремберлен подчеркнул, что нынеш-

подимсала локариский договор, она иля политина Германии напоминает чего стахановского цвижения, оргали взаявила, что сделала вклад в дело ему ту, ноторая сделала неизбежней

#### рован без переговоров и консульта. Уничтожающая критика позиции польских официальных кругов

ВАРШАВА, 11 марта (БЕЛТА). Сеодня ряд: оппозиционных газет ведвергает уничтожающей притике пожхочется неть, но на этот эаз не от цию польских официальных пругов по вопросу о расторжении Гитаером локариского договора и об оккупации Рениской области. Особенно газеты критикуют утверждения, что эти фактск, который привязал ил краю про- ты не касаются непосредственных питересов Польши.

«Роботник» заявляет: «новым весьма существенным элементом является милитаризация нейтральной Рейнской боны германскими войсками. Это повлечет за собой, вне сомнения, строиступенек стекает мыло. Ведро пустеет укреплений, что ослабит сиду франтельство новой линии германских дод и сырость, Карл чувствует, что ини в случае вооруженного конфликцузского наступления против Герма-Нустое всдро он снова вешает на ность польско-французского спороннопопе. Когда он прыгает на крышу го союза уменьшилась. Это не может склада, его охватывает чувство огром. быть для Польши безраличным, аз наоборот, должно вызвать нашу глубокую

тревогу и обоснованное беспокойство. «Гонец варшански» пищет на ту же тему следующее: «занятие Реписков области одначает в первую очерств укрепление Германией неитральной зоны. Это может задержать эвентуальную помощь Франции ес сорзинкам на Востоке. Упразднение деминитаригованной Рейнской зоны открывает аптоматически путь Германии на Восток в поэтому все это интересует восточных союзинков Франции, пожалуй, в более Восемь минут? Восемь минут? мую Франции. «Гоней вариавски» иепосредственной степени нежеми са-Слунда, он онибается. Это длилось заканчивает свою статью выражением убеждения, что официальная польска оценка не отражает взглядов польской общественности, «которая инстинктов

> В том же симеле высказывается и Жосковский в умерением «Курьер варшански». «В германских планах пишет Косковский, пепосродственная расправа е Францией не изанется пова актуальной задачей. В самом деле речь илет об оценлении границ Франции для того, чтобы носледияя не могла играть никакой рози в Европе, чтобы ова не могла вести споси политики союзов и была выпуждена пре доставить Германии свободу рук в 110

сточной, Средней и Южной Европе. режущий ветер, и он так треплет партово в пород, с его точно вриклесиными друг ливо видиый даже почью красный да может быть произведена атака по Францию в Вельгию.

ВИЛЛИ БРЕДЕЛЬ

## ФЛАГ

Бредель — один из прупнейших пролетарских писателей Германии. В поспедние годы Бредель опубликовал ряд блестящих произведений, в ноторых дан поназ современной фашистской Германии и героической борьбы германской компартии против фашистской динтатуры. Ниже мы публикуем отрывок из главы нового, еще не напечатанного романа Бределя.

оротник нальто и глубоко засунуя ком. Карл с легкой улыбкой: «И вэберуки в карманы; его лицо совершен- русь по тебе, как кониа, и завтра на и уже надалека может наблюдать за Папенштрассе. Насколько он видит, на улице нет

росает вэгляд на часы. До условлен- ки, садится. гого часа осталась одна минута. Он уже проходил адесь незадолго до побыть, чтобы он подвел — это совершенно веключается. Неужели он по-

Арнольд подходит в заводской сте-Нот! Халло! Арнольд!

Это всего только шепот, но насторокенный Арпольд слышит тотчас же. Кара стоит у входа. Когда Арнозьд

Все в порядке? Ясно! - Все при тебе?

- Внимание! - шелестит вместо ответа. Карл напряженно смотрит в маленькое, слабо освещенное окошечо проходной будки. Слышншь? Арпольд слышит слабый звой.

Половина. — шенчет Карл. Сейчас он делает обход. Чорез двенаднать, и говорит: «Теперь помоги мне». самое большое пятнадцать минут оп брал свою собаку. Только ее я и 60- лы. Нагнувшись за ведром, Карл поч-

Падает мелкий дождь, висиет на-путы кажется, никогда не кончится есницах, линиет в лицу и одежде. Прямо перед ними висит длиниам чер-Солодно; от пронизывающей кожу сы- ная труба. Оба смотрят на нее. Аррости болят кости. Арнольд подняз польд с непедвижным и жестким ли-

Они слышат шаги. Сторож возвра щается. До них доносится его голо кем он разговаривает? С собожами и одного человека. Карла тоже нет. Конечно, ведь с инм его собаки. Во Проходя мимо фонари, Ариольд он входит в будку, возится около ист

**Пошли!** — Кард подымает стоя щее за ини высокое ведро. Арнольд луночи и ничего подозрительного не следует за ним. Каждый шаг, каждо аметия. Но где же Каря? Не может движение обдуманы и взвешены, всвопросы налишин, оба в точности знавит свою задачу.

Он не должен был брать с собой ведро. Как он пединиет его наверх? последний момент это не годится.

На Карле его зеленая кургка, туго облегчения. Он почти у цели. стянутая феннем. Сбоку что-то болтается. Арнольд пристально взгляды- педром и вещает его на ступеньку. подходит и протягивает сму руку, он ный крюк мясника. Флаг у него, на- принимает более удобное положение п верное, под курткой.

Они пересекают улину в илит к тому месту, где и фабричной степе примыкает материальный склад; Ар- больше ничто не тяпет его в бездну. нольд осматривается; никого не ввл. Он старается не смотреть вина, но но, окна в демах погружены в тьму. Не может удержаться: ему хочется Карл не смотрит ин ваправо, ни на- знать как пысоко он забрался. Госдево, он подходит в определенному поди, будет зи этому когда вибудь месту степы ставит на землю ведро конец? Он смотрит вверх и ему ка-

ревнется. Нам чертовски везет; он за- ему приходится напрячь все свои си- дальше!

Капи польшается и нолымается

дорогу через стену и крышу к ды-Ітруба качастся. Конечно труба качастмовой трубе; каждый шаг он проде- си взад и вперед. Он чувствует это лывал мыслению сотпи раз. Он знает совершенно отчетливо. Жуткое ощуи то, что на середние трубы нехва- щение. Всегда ли она качается? У Карла большое желание вернутьгно могут оказаться сломанными. Эта ся. Верпуться? Назад? Ничего не сде-

а заподнена его голова мыслями об Все равно, дальше! Не смотреть на вверх, бин вина, только подниматься. Карл ползет без труда. Все дело в И Карл упорно смотрит на каменную гранить хладиокровие и не торонить- п

ся. Ступенька за ступенькой поды-Все выше, и выше, и вы-ы-ше!... мастей он наверх. Правда, висищее Спачала он это думает, погом мурсведи на време ведро двавольски тя: личет. Наконец, он ност. сначала тиело и может увлечь его в бездву, хо, потой все громче... Стремим мы скоро он от него избавитея. Без олет, наших итиц! Исине его успоканвает. Оно так обэтот под'ем был бы удоволь-

иться за повую ступеньку он пребует Карл не чувствует больше холодноо ветра, не вамечает раскачивания разу обении руками. Невольно лу- грубы, ему не нужно больше прого ять страшиме мысли, он поет и по вымается и подымается.

Его рука опать уходит в нустоту, кладиокровен. Теперь он стои винну но на этот раз это не провал, а кои, может быть прожит. Кара улы- нец. Осторожно ощупывает он верхпогда же булет паконов, провыл думал. Только не потерять присутгле пехватает стиой ступеньки? Ол на ствия духа, только не отступиться в меновение останавливается и смотрит этот носледний момент. Он подтягивверх на грусу, по не может рассмо- вается, обхватывает киринчи и са-гланный момент это витерескет Карла

— Ну, дебрался! Спускаться будет Карда охватывает сильный страх, ко- легче, ведь теперь мы знаем дорогу Но стоять здесь на краю и махати как... Конец дурацким мыслям; вы полнить задание-и назад. Наверху Карл чувствует себя уди-

гается: это двойной крюк, обыкновен- Он разрешает себе короткий отдых, вительно уверению, он прекрасно настроен. Ведь он добрадся, и флаг будет развеваться! Осторожно разматывает он завернутую вокруг тела красмается дальне. Спачала ему легко, ную материю и сейчас же начинает прикреплять ее к громоотводу. Нижний край он завязывает узлом, для верхнего у него есть крепкая скоба. Она удержит материю на гладком же лезном шесте. Теперь быстро назад: красный флаг,

жется, что труба выросла, стала длин- конечно, уже виден во всем городе. ночи! Арнольд подает ведро. Для этого нее, выше. Ничего не подслаемь, - (мазка пойдет быстро. Видит ли его риольд и все ли еще дрожит? Еще Раньие, чем войти в пол'езд. Кара 2000 — 33 чем., от 2000 ж обот спротования протодной будки и дажно темено об в как вслугинваются в темноту, но эти ми- В течение иногих дней изучал Кара Вдруг Кара испутанно замирает — в другу домами, — в Карл перепи- флаг.

бается через край трубы, отласт флаг ветру и скользит вина. Спуск аначительно асгче. Ему онять страха, а от радости, от носторга. Са-

мое трудное зделано, заданно выполтруба стара и давно вышла вз уно- лав? А Ариольд? Товарищи? Возаванено. Он уже около провала, гле випися Неужели я трус? Неужели я слисит ведро. Карл срывает посовой пла-Но не только днем, даже почью бы- шком много взял на себя? вала и причет его. Левый рукой он держится, правую окунает и индкое мыло и смазывает ступеньки. Сразу первах. Только не распуститься, со- влядку перед собой и взбирается, по две. Пусть тот, кто захочет подняться и сорвать флаг, спомает себе

> Карл работает нак одержимий. Со и становится легче. Несмотря на ховсиотел и белье прилипло к телу.

> > ного счастья. Все преодолено. Все выполнено. Все сделано неплохо. Карл наклоняется через стену. Там, как условлено, стоит Ариольд. Карл передает ему ведро и мягко соскаль-

зывает на землю. Не задерживаясь, но и без палишней тороиливости певне кирпичи. Кладка врепче, чем он реходят они улицу. На Хернерштрассе Арнольд шепчет: Сколько это продолжалось? - В

больше всего. - Около восьми минут.

Молча идут они дальне. Арноль, ссе еще несет пустос ведро. Вдруг они замечают два силуэта. Ведро может их оценивает всю серьезность положения.

УЯ заверну здесь в Хауерштрассе. Будь здоров. Дай ине ведро.

Получай! Скажи, ты пел навер ху? Авнационный марш? Карл, смеясь, кивает:-Да! - Зачем? - Я боялся

— Боялея? Вот что! Ну, спокойной

- Спокойной ночи!

один мимолетиый взглид на плоские еще раз смотрит на дымовую трубр Вокруг свистит ветер. Это злобный, крыши складов и цехов, на пези, гру- Высоко наверху изаменеет и разверученной им группы воров до 1600 до лициров — 10 человеж, от 1600 до они стоят лишь несколько минут, польда так болят, что он с трудом норежущий ветер, и он так треплет Карды угля и подвесные ваголетии на влется по ветру маленьний, но отчетна, как будто метит именно в него.

ПИСЬМА НАШИХ

**ЧИТАТЕЛЕЙ** 

без товаров

(Письмо рабочих-стахановцев

в завке тесно и грязно, Хлеб хра-

Несмотря на то, что завод «Ильнч»

является крупнейшим предприятием

в районе, райсоюз (председатель тов.

чне завода выпуждены ходить пеш-

ком за необходимыми продуктами в

Завод сейчас расширяется. Число

Орлов, Козлов, Козлов В., Ло-

сициий, Климкович, Шатило.

Новинов, Кравченио (и еще

12 подансей)

чих на курорт, он растерял.

Хаос в профсоюзном

хозяйстве

(Письмо профработника).

Профсоюзное хозяйство на построй-

Шалупенко крайне неряшливо

оформляет больничные листки («бюл-

Постройком этог, повидниому, во-

ВНИМАНИЮ

мингороно

доме № 25 проживает прачка Мартинович с 10-летини сыном Сережей.

Сережа два года учился в 22-ой

вослитуемого, в начало текущего

учебного года направиля в 16-ю шко-

лу для умственно-отсталых детей. Не

для того, «чтебы мать воздействовала

Отца у ребенка нет.

учебное заведение.

В Минске, по Советской улице, в

## ОТРАСЛЕВЫЕ КОНФЕРЕНЦИИ ПО ПЕРЕСМОТРУ НОРМ

#### ЗАКОНЧИЛАСЬ ОТРАСЛЕВАЯ конференция швейников

вовые нормы и наметила ряд меро- помощь развятию стахановских метовриятий по узучисство качества дов работы. швейной продукции.

Конференция также обсудила вопросы перестройи рабочего места, методов борьбы за экономию сырья основного фактора в снижении себе- Курс техминимума расчитан на в этом году он должен выпускать по ки. Изготовлены в зыс ватолетки. ствовании. стоимости, зучией постановки дела 120 часов, вместо прежних 50 ча- 26,2 тыс литук кирпича. Гофманская Рассортирован материал по профи- В литейном цеху раньше часто бымоделизирования, коренной перест- сов. В этом году техминимум должны печь в прошлом тоду в среднем дава. лям, сортам, маркам и размерам.

смотрен рост исминальной заработной Ремения конференции должны илаты инвейников на 9,5 проц.

ского процесса производства,

РСФСР, резко повышает качество об- БССР большие и серьезные задачи.

. То марта закончила свою работу служивания рабочего места, освобожограслевая конференции инвейников дает настера и начальника цеха от Белоруссан. Конференция утвердила ненужных работ, оказывает примую

обоспечить рост стахановского движе-Комференция высказалось против вия в швейной промышленности, колиоставления в пормах простоев по ор- чественное и качественное выполнеганизационным перичинам и свела до- вне илана. А с этим плохо пока в себи в этом году диспетчерскую си- за декаду выполнен всего на 30,9

Накануне отраслевой конференции по пер смотру норм по торфоразработкам

#### СТАХАНОВЦЫ ВНОСЯТ СВОИ ПОПРАВКИ

ресмотру технических норм на заводе Вопросами гормировация заметно Осинторф успешно подхедит в кон- больше начали заниматься и начальну. В это дело втянуты почти все ра- ники цехов и участиль, весь инжеботне завода. Активное участие в нерно - технический персонал завода, пересмотре норм принимают стаханов- которые ральне целиком и полностью агрегатов. Из-за слабой срганизации

Новая форма стахановского движения стахановские сутим, пятислевки, декады выявили вовые возможности, резервы для нового под'ема произведительности трука на торфо разработках.

17 стахановцев бригады Симченко Захара, внумчиво обсудивили проекты вовых техпических норм, присланных Белторфом, внесли в них крупные поправки и изменения. По предложевию Белгорфа, валовую канаву (грунт 2-й категории) площадью куб. метров, например, должны рыть 6 человек. Стахановцы же решим запрешить норму не 8 кбм., а 12 со следующей расстановкой сил: одна пара рабочих ведет транниею глубиметров; остальные — по бокам тран- го завода ценей Галля, очковой фабзовек. Стахановцы утверждают, что предприятий и производимой ими исказатели производительности тру- шумихи вокруг декадника. Создан при такой организации труда и рас- продукции сильно усложняют работу да по сравнению с планом треста. штаб (?) на девяти человек, в обястановке сил выдвягаемые ими пормы они не только выполнят, но и пе-

Конание картовых канав (грунт деления норм выработка. 1-й категории) по предложению Бел- Конференции много выиграма бы Несколько слов о ходе работы торфа должны производять 2 — 3 если-б ее разделили хоть на две самой колференции. Только на второй погрузочных работ на время декадторфа должны производить 2 — 3 если-о ее разделили донь делегатам были выданы на учет при норме 15 кбм., а для представив в каждой из нях день делегатам были выданы на учет при норме 15 кбм., а для более или менее сходные (хотя бы руки общие установочные тезисы о вы не учетности норма — по штамновочному хозяйству пред- по штамновочному хозяйству пред- по штамновочному хозяйству пред- по штамновочному хозяйству пред- по штамновочному хозяйству пред-13 ком, Бригада же выпригает такие пормы: по грунту первой категории 17 кбм., по второй — 15 кбм.

разработке этих норм оказал стахагидрогорфа инженер Стунанов.

рабочих и отраслевые конференции в т. д. Начего он не сказал и о том,

Широко развернутая работа по не- преходят с небывалой активностью.

передоверяли это дело пормировин. предупредительного ремента агрогаты

И. ЗИЛЬБЕРТ.

#### Мои предложения к отраслевой конференции по кирпичу

Сейчас ведется большая полготовигельная работа к предстоящей отраслевой конференции (по жиринчу. Тща-Конференция пересмотрела всю си- агрегатов. Если в проиглом году трест

сырца, работая пруглый год.

- узкое место на кырпичных вавонушенный процент технических про- швейной промышленности Белорусски. дах, и этим вопросам конференции Об этом говорил на заключительном придется серьезно заняться. Как прес-Конференция приняла общирную заседании конференции народный ко- са, так и нези могут дать гораздо Балтин. Первая декада марта не но сушнаки этого не возводяют. Следустриализации» предложено ввести у рыва, но еще увеличила его. Илан ксимальному использованию не тольпо новой, но и старой суппильной площади. В частности, нужно уфегукак показал оныт швейных фабрия проц. Это ставит перед швейныками лировать приток излуха в чтеллажных сараях, установить технически обоснованный режим в работе нокусственных сунных, ввести некоторые химикалня (хлористый кальций, хлористый натрий, поваренная соль) в глины — это укорачивает среж их сущки и ряд других мероприятий.

Конференции должна также потре- на 147,9 проп.). бовать создавия прытых навесов снесильно снижается.

Наконен, конференции нужно будет обратить внимание на четкую налаженность предупредительного ремонта часто простаивают.

Инженер БЛОКМАН.

На отраслевой конференции метизной промышленности БССР

## СЕРЬЕЗНОЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

(От нашего специального корреспондента)

всебелорусская отраслевая конферен- выявлению резервоз польшения станция во всессызный стахаловский выволие древесины. ция по пересмотру норм и мощности обсрудования предприятий металло-

На конференцию с'ехалось 110 де товились в конференции гонельская легатов с 8 предприватий. Тут пред- проватная фабрика, минскию заводы

в самого ее открытия. Вступительный всего динь для человека. ние стахановского движения, уча- ве и организации такой шилючн- простой вагонов под выгрузкой. На всех участках завода собрания стне стахановцев в пересмотре норм тельно важной конференции?

С 9 маюта в Витебске работает это сделано на предприятиях по производительности труда. Когда приступнии в работе

вой 35 сантиметров, другая нара ставатели гвоздильных и вкольного Ударник» (который не представка дастоит от них на расстоинии 10-15 заводов, кроватной фабрики, минско- же свеих материалов) и цепей Галля. Севция нормирования и зарилаты подготовка к декадьяку здесь подме-совещание директоров пресприятий корреспонденцию, в которой безмерно шем и ведут нивки на втором уступе. рыки и весового завода «Ударник». обнаружала, что руководители завода инется «накачками» и «штурмами». На последнем уступе стоит один че- Разнообразие оборудсвания этих ценей Галли снизили на 19 проц. Начали с оюрократически - парадной конференции. Отсюда — небольшая Причем в тресте никто об этом не занности которого входит сруководавтивность при сосуждения вотросса знал. Вся эта история вызвала рез- ство» декладенком. Пустозвовы из рутехнологического процесса производ- кое осуждение участников секции; колодства станции стали тем самым

> сияты с обсуждения. тому в первый день прений почти не ющих задачи, значение депадинка.

## СТАХАНОВСКИИ ДВУХДЕКАДНИК НА ГОМСЕЛЬМАШЕ

декадинка на Гомсельмание была про- 740 проц., столяр Байдалов — 586 чали использовывать бездействующий Заводская лавка бота, Во-первых, мы развернули ши- проц., формевщик Сенкевич — 474 Экопомия от введенных в казнечнорокую агитационную и пропагандист- проц. и т. д. скую работу. Во-вторых, мы добились В результате увеличившейся про- лиет 2926 рублей в год. тельно просматривается и проверяет- за период подготовки устранения са изводительности труда план выпуска мощность и производительность мых больших недстатнов в органи- товарной прозумили за февраль вы- экономии металла и лессматериалов. расстоянии 20 километров от г. Бызации технологического процесса. Бы- полнен завото г на 144,4 проц. стему технического обучения рабочих. Белстройматериалов давал в смену ја улучиена транспортаровка дета. За период звухлекалника по цехам струкции зьномо-тотилки с экономит бочих 500 человек среда илх 250 только 18,3 тыс. штук киринга, то лей по цехам, отремонтированы тач- введен ряд технических усовершен- за год 4 тонны исталла. По предла- стахановцев. Рабочих завода обслу-

пено искусственные супныки на кир- имен недостаточное поличество онов. по 5 тони чугува в час, что ликвивичных заводах №№ 1, 8 и 13, кото- Носле рейда цех отлыл 40 новых нар двровало простоп, подвяло производирые датут 60 млн. высущенного спок. По заводу за время рейда по тельность формовщиков, предеставило ступило 20 ценных предлежений по возможность вместо остро дефицитно- бочих ранионализаторских предложе-Огразличенная сущильная площадь улучшению модельного хозяйства.

Большую роль в проведении двух- (30 проц.). декадника сыграли 45-тиминутные ежедневные производственные совещания после каждой смены, выпуск жены, а вибрационные недогружены. проправтну перестройки технологиче- миссар местной промышленности тов. больше, чем продусматривает члан, специальных бюллетеней, диаграми и планатов, систематическая трансля-В частности, фабрике «Знамя инриалов о работе цехов и освещение результатов двухдекалина в местных

> За двухдеказинх (с 7 по 29 февраля) количество стахановцев на заводе выросло до 380, а нермы (проязводв наним рабочих) выполнены в

Отдельные стаханствы дали заме- По кузнечно-прессовому цеху перециально для хранения топлива. От чательные заводские рекорды. Кузнец ведены с ручной на механическую об- культуры труда.

Перед началом стахановского двух- ди по 430 проц., слесарь Слепеннов также преводатся механически. Паведена большая полготовительная ра- проц., слесарь Приелуцкий — 586 молот «Беше» для мелких деталей.

Но последнето времени поворотные формовочные манчики были перегру-

В результате всех этях усовершенствований литейный дех добялся значительного снижения брака литья. Если в январа брак литья составлял 12,6 проц., а в некотпрые дии дохо-Чего мы достигли за двухдевалник? днл до 17 пред., то за стахановский двухдекадник брак литья симжен до

В механо-сборочном цеху установлен транспортер (конвейер) по сборке среднем на 152,8 проц. (за стаханов- молотилок. Пущен импортный станок скую декаду нормы были выполнены «Мунте Монополь» для заточки рез-

того, что это топливо находятся под Лосев вынолнил план на 500 проц., работку около 10 деталей. Гибка деоткрытым чебом, его каллорийность токаря Кривошеев и Бонирашнов да талей и проверка всех валов и штанг

прессовом цеху мероприятий гостав-

жению бригалира деревообделочного живляет лавка сельда, но в ной полцеха тов. Осицова отменяется жезез- ти пимогда не бывлает необходимых моделизанрования, коренной перестройни системы технического образования работих и др.

Вали простои по формовке. Началь пый угольник на сортировке силей пройти 2300 человек. 2915 стаханов пройти 2300 челов пройти 2300 чело срещем на 18,8 прод. Одновременно двухлетами курс обучения. Всего бу. В этом тоду вводится в эксплоата-тут же устранялись. Дитейный цех возможность вместо 3,6 тони плавить или той же сортировки «Клейтон», вызмужники из кисчто с экономит в год больше 700 кбм. Быхожского универмага). Вроме того, лесоматериалов.

За двухдекадник поступило 129 ра- витул здеси в одном и том же место го кокса использовать антрацит иля. Осуществление их даст около! 25 тысяч рублей эконемии, Выплочене премий 2157 руб.

Многие отахановцы выявннуты на Раск) инчего не сделал для правильруководящие должности. Шишельни- пой организации обслуживания стаца Протасевич, сверловщик Куцение, хановиев, рабочих. Из-за этого в кузнец Китайчии и слесарь Абрамо- выходной день, вместо отдыха, рабович выдвинуты приемщиками; сеточница Бельцова бригадиром.

Большим недостатком в своей ра- Быхов — за 20 километров. Проботе мы считаем то, что многие ста- жукты приходится нокупать на всю хановцы перебрасывались с одной ра- патилневку — до следующего выботы на другую и часто использовы- ходного дня. вались не по квалификациям.

Руководство завода и весь рабочий рабочих растет. К лету на производколлектив не остановятся на достиг- стве и строительстве будет занято нутых успехах. Мы еще больше бу- около тысячи человек. Заводу необдем повышать производительность ходим культурный магазия с больтруда, добъемся полного вспользова- шим ассортиментом продуктов п. ния механизмов и внедрения высокой промговаров

LEHKNH-

### БЮРОКРАТИЧЕСКОЕ КРЮЧКОТВОРСТВО чинуш со станции борисов

Борисовская железнодорожная стан- весоматериалов, прибывних еще в ков. Совещание длилось целых три цля в текущем году не выполняет феврале. С сентября месяца 1935 г. часа, Говорили много и долго. Совеословных показателей своего пром- лежит на ставщин песок, прибывший щание превратилось в нустую гово- коме 34 (Могилев) находится в безофиклазана. Имея задание грузить но в адрес стеклезавода (директор Шуль-50 вагонов в день, станции грузит в гин). Два месяца лежит на станции ватели предприятий ругались между постройкома Шалупенно в течение среднем линь 40 — 45 васонов. удобрение (совхозов «Полелюм» и «Ве- собой. В конце заседания выступил 7 месяцев не платил членских взно-Простои вагонов под операциями за жикай бор»). Березинский райнотреб- председатель городского совета Жу. сов. С профсоюзного учета на прем первую декаду марта составляют 16,2 союз не вывозит два вагона соли. таск, который призывал каждого ди- шем месте работы он не сиялся. Почасов против заданных 14 часов. По- Завалена прузами и вся погрузовная ректора предприятия составить илан лученные из Центрального Правления

декадини. Казалось бы, что такое по- Боржесские же городские организа- совещание не решило. ложение должно вышвать боевую тре- ими, вместо того, чтобы оказать Удивлиет позиция газеты «Больше. летеня») отним он недоплачивает,

Систематическая за всесторониях попрежнему работает плохо. ства, мощности оборудования и опре- проекты завода ценей Галля были на путь опоимения стахановского де-

До сих пор нет еще даже плана

Работа конференции плохо поніла было, я на стахановцев выступили Исключительно освобразно обстоит -нэнги водовоты жэвнэнкопыв э ст.ы. Большую практическую помощь по доклад директора Белметальогреста Нужны за более яркие подтвержде турой. Даже такой более или менее т. Левина носил общий, неконкрет- пия формально-поверхностного и без- аккуратный клиент, как спитечная вый харажтер. Докладчик совершенно ответственного отнечения рузоволи- фетрика им. Кирова, уплатил за февповцая прораб 4-го участка большого опустил такие вопросы, как состоя- гелей Белметалютреста к полготов- раль 1.882 рубля штрафа за пере-

Все выгрузочные площаски зазалеи, казанский, пы невывезенными грузаати. Завод

БОРИСОВ. (От наш. спец. корр.). нм. Молотова не вывез со станции пришли, а прислам своих помощниезда отправляются не по расписавлю. площадка фанерного завода № 21 — подготовки к декаде. (Это было 11 союза путевки для направления рабо-С такими пеказатемями вступает перскция завода не принимает мер к марта).

кази но вопросу декадника на транс- районные организации. перте. Директора препириятий не!

Ни одного практического вопроса

при выявняють, что отель слабо го- вогу, нак у руководителей станции, станции, которая всю эту другим перепличивает. Рабочему Ичелтак и руководящих работников тер- маются составлением длинных поста- пустую засстательскую нумиху алли- кину, например, он по больничному риториальных оргализаций. Что же новлений. Постановления эти остают- луйски аттестует примерным участием листку персвыилатил 60 рублей. ся на бумаге, а клиентура станции в проведении стахановской декады. В исмере за 11 марта «Большевик Бо- все выпал из поля зрения ЦП союза 11 марта горсовет решил созвать расовщины» помещает пространную работников комжилстроя.

#### ДОСУГ НИРПИЧНИНОВ НЕ ОРГАНИЗОВАН

неред киональными заводами БССР от- рируются кино-картины, представляветственную задачу-дать в этом го- ет нечальное эрслище. На нолу му- школе, После этого он, в свизи с ду 500 маллионев штук киринча. Бев сор, окурки, в читальне холодно. Не- районированием, был переведен в хороню поставленной культурно-мас- даром рабочне избегают этого «места 14-ю школу. Отсюда его, как трудно турного досуга кирпичников-эта за-ј . На заводе много неграмотных радача трудно выполнима. Но, к сожа- бочну, по учеба для них не органы- раз он отсылался втой школой домой лению, не всюду это поняли.

На кирипчиом заполе № 1 (Минск) — Не могу учиться, —говорит ста. на него». Наконен, 25 февраля, 16-я шек; даже газеты редко попадают в заводе не интересуется. руки рабочих, живущих в общежи- Такое положение на кирпичном за- закраченной. О ребенке теперь никто

для воды протекает, по всему обще- звеньями.

Епинственное «культурное» место

Партия и правительство поставили на заводе-илуб, где иногда демоилт-

зевана

ь сощежитиях грязь, скученность, в хановен Лаврикович, так как посмен- школа вовсе исключила Сережу из комнатах сущатся белье, портанки. ная учеба не организована. Чем мы слан на попечение матери—отсталой, Нигде не найдете здесь дожино, ща- занимаемся после работы викто на неграмотной женщины. Заведующая 16-й школой считает свою жиссию

тиях. Неудивительно поэтому, что воде № 1 могло создаться только по- не заботится-его теперь чвоспитысреди рабочих в общежитии № 2 про- тому, что заводские организации вает» улица. Мальчика необходимо по цветает «вышивка». В остальных об- (пред завкома Белохвост) этим важшежитах рабочие вочти все свобод- нейным участком не руководит. Руководство же ЩП союза работников кир-В общежитии № 2, где живут 14 пичной промышленности (председаприсылают пврективу, или требуют ках-в одном месте с хлебом. Бачек коволит» ИН свемии визовыми проф-

умывальника. Чтобы умыться рабо- гавизаций ставит сисл угрозу вынолной ИК и правительством перед кирпичной промышленностью Белоруссии м. К.

Демонстрация трудящейся молодежи Минска 12 марта с. г.—в честь XI Всебелорусского с'езда ЛНСМБ.

#### **РАЗГОВОРЫ** ВМЕСТО ДЕЛА

Не начата еще подготовка в предстоящему торфогозону на торфянем заводе «Шлях да соцыялізма» (директор Омельченко). Из 30 рабочих нитернатов отремонтировано только 7. Совсем не начат ремонт столовых. Кроватей, постельных принадлежностей нехватает. Нехватает и другого необходимого инвентаря. Директор же завода, вместо ваботы

о предстоящем сезоне, ведет бескопечные чаккуссин» с ОРСом — ито из инх должен ремонтировать столо-

ГУЛЕЦКАЯ.

#### В Бобруйском кино грязно и неуютно

Трудящиеся Бобруйска с большим интерессог посещают звуковое кино-Аевета». На всех сеансах зрительный зал сдесь всегда переполнен.

Любуясь демонстрируемой на экране картиной, разочарование смотрят эрители на облездые стены и потолок этого кино-театра-ваплесневелые с подтеками назойню бросаются они в глаза. Аве печки сколо экрана всегда покрыты телетым слоем пыли...

Просмотрев хорошую вино-картину, получаены большое удовольствие. Но это удовольствие портят восполинания о помещения кино-театра-де-

## ВСКРЫТЫ НОВЫЕ РЕЗЕРВЫ

вакон заясь отраслевая конференция дом для дальнейшего роста производи- изделиям — 156.000 штук, по чул- лила вопросу борьбы за качество прочулочно - трикотажной промышлен- тельности труда и польинения зара- кан — 1.497.000 пар. Кроме того, дукции Конференция постановила доности Наркомместирома БССР. Участ- ботной платы рабочих. ности парковический при До сих пор одна работища обслу- перчаточного, полотна для фабрики лий по белью, а по чулкам и поскам выпуждены сидеть в верхней одежде. Тому, что время от времеви на завед доска портодне доска портодне в присымают дврежтиву, или требуют котажной фабрики им. 8 марта и живала 12 верестивну дать, это до конференция наметиза ряз усродин. Грязное белье хранится в тумбоч- сводки о выполнении цлана. Так сруменской чулочной фабрики «Красный шила перевести каждую работницу зать, что до конференции фабрика о Колференции наметила ряд меропри-

нори, пересмотру нори выработки и нина и др.). нори, пересмотру пори вандены и в об-чим приходится породым и детей — д миллион штук. Окрытые резервы нандены и в об-чим приходится породым и детей — д миллион штук. Окрытые резервы нандены и в об-чим приходится породым и детей — д миллион штук. Окрытые резервы нандены и в об-чим приходится породым и детей — д миллион штук. порядку онлаги, установ, подститив магн расстория подститив посторования сырья на единицу изде- плате? При обслуживании 12 веретен действительную мощность фабрики и дены твердые нормы расходования расходования спертовых стахановцев, устано- пражи на единицу изделия, с эконопо вспросу о дальнейшей организации среднем 4 р. 20 кон. в день, при обпо вспросу о далине и технической служивании 24 веретен она получит жет дать 1.186.000 пар. Для этого товны пражи, за счет которой будет

предложений. Например, старая порма повышается ее заработная плата. работы. перемотки пряжи за 7 часов для од - По чулочно - носочному цеху на ного рабочето была установлена в машинах системы «Виленки» прежного рабочето обла установлена и машина статировал работники и инженерно - технические ту остальных чехов и они часто пре-16,5 кгр. на выпроренции результа- ботницу была 45 пар в смену. Те. работники (Дрозд, Цивлина и др.) за- станвали. Отрасленая конференция и ды, псходя из достигнутых результа общину опла то пормы выработки и новая эту проблему разрешила. Оказываеттов, предложным учтовины в труда, безусловно, ся, старые нормы — 170 кгр. в сме-22 кгр. Старая нурка протим пана урганована порма была 33 пары послужат дальнейним стамулом для ну были авио запижены. Зучине послужат дальнейним стамулом для ну были авио запижены. Зучине эн (на имрагиям) по одного рабочето, стахан в одну работницу в смену, новая роста производительности труда и стахановцы тт. Якимцов, Масюков и улучиения материальности производительности применень при производительности производительности применень применень применень применень применень применень применень применень применень примен ны вредложили установить норму в порма — 38 нар. 290 нар. Таких примеров много.

этим производственная с 1.600.000 р. дент: старая норма— 14 кгр. на усноконть руководителей фабрик/им. освоить новые нормы. Здесь огромное 1936 года ученичена одного рабочего, конференция уставо- 8 марта и «Красный текстильщик». поле деятельности для хозяйственных, еще не освоено и ато создале на профессиональных оргарые трудности при определении поственную монимость гомедьской тинрые трудности при эпределения отраслевой кон-вых жори. Однако, благодоря актив-вых жори. Однако, благодоря тех-котажной фабрики по трикотажному работа вых норм. Однако, однако, однако, однако, однако, однако тех котажной фабрики по трикотажному работе, как это констатировала коя- ены эти нормы. ности стахановцев и плисосрами та белью и спортивным изделиям в ференция, еще очень иного.

на обслуживание 24 веретен. Эта своей действительной мощности не ятий по улучшению качества продук-Основная работа жонференции про- норма уже некоторыми работивцами зназа. основная расота конферсиции по вересмотру гомельской трикотажной фабрики останивания и технических по пересмотру гомельской трикотажной фабрики образования и технических воена (тт. Хайнина, Соловьева, Таба- 1935 году выпустила перчаток для за качество продукции.

учено на фасрания ряд ценных полнении этой нормы соответственно рационализация отдельных процессов штуж разных изделий.

90 нар. Таких примеров мисто.

Трикотажная фабрика им. 8 марта предняя корма вязки инпрокото и закот, что новые нермы ими будут остраслевая конференция закончилинь два месяца тому назац нелучи- лотна на одного рабочето была 7 кгр. всены и переврыты.

да повое оборудование. В связи с Новая норма, установленная конфе-

парослых и детей — 1 миллюн штук. Скрытые резервы вайдены и в об- чим прихолится отправляться в дру- нение важнейшей задачи, поставлен-

Выступавине на конференции ста- та до обх пор заклатировал рабо-Но машиная си темы Полтавка, рабочих. Рабочне и работницы го- тельно перекрыли старую норму мельской фабриин в один голое заяв- деяети ее до 204 игр.

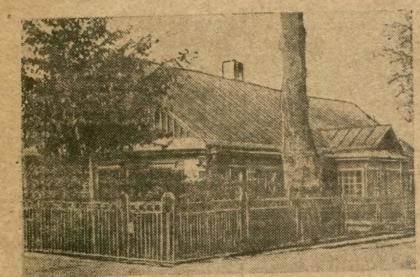
гомель (От наш. корр.). 8 марта и в вормы, которые явятся стиму-11.668.000 шт. в год, по шелковым Много внимания конференция удефабрика должна дать в год 160 тови биться 85 прод. первосортных піде- человек, нет даже ниафа, и работне тель ЦІІ Варакса) сводится лишь к или, особенно по крашению и решила

6 р. 72 кон. в цень, а при перевы- потребуется акць механизация и выработано дополнительно 120.000

лась, установлены повые пормы. Ос-

C. CKONEU.

### историческии домик



стоятельно попросил отпрыть дверь. пновного движения в России». Старонинетая впустила поздних тостей. Это была групна работников Союза тов. Слепнев и срденоносецнолиториелоз Восточно-сибирской же- радист тов. Крениель. проясходил первый в'езд РСДРП.

Этот факог далеко не единичен. свыше 2000 человек. мя третьего пленума правления союза инсателей СССР домик навестили почти все делегаты пленума.

В выне отзывов посетителей есть партии. записи писателей и поэтов Бахметьева, Ставскего, Намри Зарьяна, Ильи тали и др. Инсотельница Анна На- РСДРП. равлева записала следующее: «Вот и повидала этот исторический домик. Вижу-и счастлява, и столько мыс-

сто, связанное с героической исто- А витерес в этому се стороны порвей нашей большевистской партин. Несколько дней тому назад сюда до женравить. пришла группа делегатов XI с'есла

Оплащы в 3 часа вочи в окно JRCMS от полощкой организации. квартары тов. Старожицкой работ книге посетителей она записали, что ниць домина, где происходна первый посещение домика «дополнило их подых советских сврейских поэтов. в'ем РСДРИ, ито-то постучал и на- знании по истории партии и револю-

лезной дороги, воспользовавшихся За последний месяц помык посетидвухчассвой остановной в Минске до свыше 400 человек, не счатая для того, чтобы уведеть то несто, где экскурсантов-одиночек. А за весь 1935 г. исторический домик посетило

Советской улице очень велек, Сюда гнутренних комнат исторического доприходят и седые старым и безумы мика, которая закончится в 1 мая. юпочин, профессора и юмые стучен- В комнатах будет восстановлена подты, прасполржейцы и писатели, ста- динная обстановка работы с'езда. Во кановцы, ученые и иноперы. Во пре- гторой положние дола органистем нобольной, но очень ценный музей, характеризующий звижение народан-

Семьинского, Павла Тычины, Розен- относищихся в истории первого с'езда белерусской литературы, вопросов

К сожадению, дирекция Музея реголюции до сях пер, несмотря на политическую направленность и даль- Рчиме экспурсии. лодень, которой дорого каждое ме- нейшую участь участников і с'ездасетигелей большей. Этот веночет ва-

И, БАСС.

#### Колхозы в помощь узникам фашистских тюрем

ЕССР пачали поступать постановле- выделяются на вновь освоенных земния волхозных ячеек МОПР о звееве дях сверх государственного плана, мопровених гектаров. Поступили уже В прошлом году ячейни МОПР знапостановления от мопровцен колхозов чительно превысили предполагаемые Минского района «Коминтерн», «Воль- наметки и вместо 2000 гектаров зашевик», «Красный боец», «Политотде- сеяли 2130 гектаров, от урожан кото-

В связи с этим мопр развертывают большую интернационально-массовую гработу, выделяют ду колхозы Белорусски с честью спра- изводятся каждый день. Комсомольцы участки, собирают семена и т. д. Нуж- вится с этой почетной задачей.

Центральный комитет МОНР'а 1 но отметить, что мопровские гентары

Нужно падеяться, что и в этом го-

### БССР выполнила в деревне

ский районы.

#### Литературные вечера молодых еврейских поэтов

Еврейская секция союза совет ких писателей Белоруссии ореанизует крупных городах республики и предприятиях Минска зитературия вечера и творческие удекалники з

На литературных вечерах выступит еврейские висатели: Кульбан, Э. Гордон, Репес, Платнер и др. В Макеке Тут были также герой Сиветского в конце марта на машиностроительном колхозную деревню разный мельий тие этих рек ожидается между фабрике им. Кагановича состоятся ли- сумму свыше 3 млн. рублей, гературные вечера, на которых ымпоэт Изи Харик.

писателей, в составе т.т. Ансеньрода, лей и ряд аругих товаров. Каменециого, Э. Коган, Кульбана, Тей- В ближайшие дви в сельские Этот фают далеко не единичен. свыше 2000 человек.

Интерес к историческому домину на Сейчас производится реставрация Гомедь, Речида. Бобруйсь, Могилев. (на 300 тысяч рублей), колесной гомачев—для участия в литературных

#### Научно-исследовательские кружки студентов

При Минском педаголическом институте организуются 8 паучночества, и социально-экономическое последовательских кружков студенположевие России до первого с'езда тов яхя самостоятельной нау-ной работы по изучению: истории на-Музей раволюции БССР в послед- родов Советского Союза, истории нанее время приобрем раз экспонатов, ролов Запада, русской литературы, географии, геология, педагогия в педологии.

Руководить кружками будут пролей и волнения пробуждает здесь требования посетителей, не показал фессора внетитута. Члены пружков здесь материалов, характеризующих будуг периодически выезжать в на-

#### "Фауст" на белорусском языке

Государственное издательство Белоуссии издает на белорусском языке произведение мировой классической литературы «Фауст» Гете. Перевод с немецкого оригинала сделал поэт стные соревнования по тяжелой атпенечати во второй половине этого (БЕЛТА).

#### 16 новых учлетов

учатся без отрыва от производства.

#### Пароходы "Червяков" Под'ем воды на реке задание по культсбору и "Большевик" вышли в первый рейс

На 10 марта (правительственный ГОМЕЛЬ, 11 (БЕЛТА). На реке срок) задание по сельскому культ. Принить вачалась навигация. Сегодна сбору по БССР выполнено на 101 в 3 маса дня на Чернобыля на Киев по Минску — 10 миллиметров. Вода проц. Перевыполнили задание по вышел в первый рейс товарно-илистакультебору 38 районов и все районы впрежий нароход «Червяков», шмею-Ленельского и Слуцкого округов. От- щий на овоем борту 9 тоин груза и стают Кировский, Смиловичский, Осм. 30 массамиров. Из Мозыри на Туров два дома. Половодье на Сепслочи повический, Богушевский, Глусский, отправился первый букоприый паро-Дрибинский, Дубровенский и Кличев- код «Больпевик», который расставит непаровые судна под попрузку.

С 11 марта начинается регулярное иниям Мозырь — Киев, Мозырь— Туров. 12 и 13 марта на Киев отправляются пароходы: «Отто Шиндт» п «Беларусь».

#### Сельскохозяйственный инвентарь к весеннему ceBy

Потребительская кооперация Белоруссии завозит в весениему севу в заводе им. Ворошилова и на обувной сельскохозийственный инвентирь на

ступит проф. Бронштейн и еврейский дя 57.500 лопат, 42 тысячи вид, В начале апреля бригада спрейских порных поделий на 680 тысяч руб-

фа, Кацовича, Харина, Платнора и др., давки будут вавезены вще 7 тысяч мази и т. д.



В Кривом Роге происходили обла-Александр Дудар. «Фауст» выйдет вз тике. Рекордсмен Упраины комсомопац, студент Днепропетровского горного института Никопай КОЗОРЕЗ установил новый всеукраинский рекорд. в среднем весе по международному Николай КОЗОРЕЗ.

Кривой Рог, февраль 1936 г.

## Свислочь

В замадией и севорной части БССР 12 и 13 марта вынали дожди. Напбольшее количество осадков выпало тиметров и начала выходить из берегов. Не Колхозной узище затоплены ожидается 15-18 марта.

Для борьбы с наводнением созданы сель районных троев. Установлены Бруглосугочные дежурства, подготов ципкение нассажирских пароходов по дены ложи, багры, нешам. Из затойляемых складов вывезены придукты и товары. Намечены кваютеры для переселения жильнов. Электростанция окружена глиняным валоч. подготовлены блоки для подвешивания моторов и насосов водоснабже-

На остальных реках БССР уролень веды подъемается медлению. На Западной Двине, Соже, Днепре и Березине предолжается ледостав. Вскрые 18 at 31 mapra.

На северной линии БССР (Минск-Могилев-Кричев) на полих еще лержится снег.

(БЕЛТА)

#### Гастрольная поездка Белорусского ТРАМ'а

Белорусский театр работей молонектив театра работнет нач двумя банке. новыми пьесами: «Мувыкантскал команда»—Даля п «Дальния порога»— Арбувова.

15 апреля театр выслжиет на гастроли в крупные районы Белорус- Спекупянты. Минский Усоловный ро-уконторы «Бакален» Каждан, при погачеве, Быхове, Жлобине, Мизыре, Гомеле и Бобруйске-театр даст все-«Продолжение следует», «Асн», «Арветократы», «Назна молодость», «Тартюф», «Музыкантекая команда» и «Дальния дорога».

Коллектив театра на местох будет выездов в полхозы в совхозы, срганизует помощь самодеятельным пружкам.

В гастрольной поездке по БССР театр пробудет всего 4 несяца. 20 апреля театр начнет играть в

#### 3000 нолхознинев Изержиншины смотрели кинофильм "Чапаев"

ПЗЕРЖИНСК, 13. Накануне 10-ле-ЖЛОБИН, 13 (БЕЛТА). В Жлобине спимпийскому троеберию (жим, рывон тия со дин смерти Фурманова (автор) пачал работать филиал бобруйского и толчен двумя рунами) его ренорд книги «Чапаев») в четырех сельсорых было собрано в фонд номощи-уз- вэроклуба. Организованы две летные (общий) равен 312,5 кгм. НА СНИМКЕ: ветах Дзержинишны с огромным ус-«Чанаов». Картину смотрело больше партактива (коми. 14) состоится коп-Союзфото. 3000 колхозинков.



Ученый медицинский совет Нарном здрава РСФСР утвердил правила при менения обезболивающей жидкости Гартмана при пломбировании зубов. Специальная мемиссия в составе профессоров стоматологии и одонтологии установила, что жидность Гартмана для обезболивания может примениться во всех спучаях нарноза (разрушения) зубов и при обточке зубов для протезы-

НА СНИМКЕ: старший научный сотрудник института стоматологии и одонтологии тов. АНИЩЕНКО випадывает ватный тампон, смоченный жидиостью Гартмана, в полость больного зуба. (В зубоврачебном иресле зубной врач Наркомпеса т. Файнштейн).

(фото И. Побесва).

#### Все колхозы района—вкладчики государственного банка

ДЗЕРЖИНСК, 13 марта (БЕЛТА). тыю операции колхозы проводят исмесяца работы в Менеке нал В Дзериниском районе нет ин одного изволятельно через банк. За прешими

45 постановок в обслужел 27 тысяч колкоза, жогорый не имел бы своего год колхозы Дзержинщины получили зрителей. В настоящее время кол- текущего счета в государственном свыше 13 тысяч рублей в виде про-

Все расходы и расчетные денеж- банке.

#### Происшествия

сии. В Борисове, Орше, Шклоле, Ро- зыск арестовал крупных спекулянтов аучения продуктов со склада № 1 Пожарина и Петукова жителей Жло- минской конторы Заготверно совершил бинского района, которые на протяже- кражу двух мешков муки стоимостью ини последних двух лет скупали в 760 рублей. го 75 постановов. В решертуаре ранопах, на колхозных базарах сельско- Каждан привлекается в судебной хозяйственные продукты и перспродавали их в Минеке по спекулятивным ценам.

В магазинах Минска спекулянты скупали промговары и мануфактуру и перепродавали их в Жлобине и в друвыделять специальные бригады для гих районых центрах с большими сна- шить карманные кражи в магазине

ответствежности.

Воры-гастроперы. Минским Уголоввым розыском задержана шайна воровгастролеров в составе: Каца, Брудера, Ропьбиней, прискавших из Витебска. За несполько дней воры успели совер-«ГУМ», и столовой фабрики-кухии и в Нрама муки. Экспедитор Белорусской одном на клебных магазинов Минска.

#### Извещения

14 марта, в 7 час. вечера в поме- муже-для пропагандистов, агитаторов цении клуба им. Статина (уг. ул. и беседчиков городи Комсомольской и Интерпациональной созывается совещание треугольнико предприятий Кагановичского района участием треугольников служб жел. ор. узла по вопросу о ходе стаханови о полготовке ко всесорзной стаха- готиражек и стенных газет Сталинско- новской денаде по службам Минского го района. Повестка дня совещания: к.-д. узла.

БЮРО КАГАНОВИЧСКОГО PK KN(6)5.

15 марта, в 7 часов вечера в Доме сультация на тему о Парижской ком-

дом партактива мингоркома кл(б)Б

14 марта, в 7 час. вечера в малом зале клуба металистов (ул. Карова, 12) жого двухденадинка на предприятиях состоится совещание редакторов мио-1. Обмен партдокументов и задачи ни зовой печати. 2. Об учебе редакторов

СТАЛИНСКИЯ РК КП(б)Б.

Врид. ответствениого редактора д. ФИШБЕИН.

ДИРЕКЦИЯ КАПЕЛЛЫ.

## **БГТ-1**

марта

Билеты-в кассе театра-

Радио-театр 1

17-марта КОНЦЕРТ солиста Московской фила: монии

Помещение клуб,

Тел. 25-516

(баритон) при участии большого симфониче ского оркестра БРК под управл.

A. J. BECCMEPTHOFO.

САУЛА ЛЮБИМОВА

Нартию рояля исполняе: Н. ЛЕОНТЬЕВА. Начало в 9 час. вечера.

кино-театр KPACHAR

Билеты-в кассе театра

Звуковой хуложествен. фильм **ДУБРОВСКИ** 38ЕЗДА

Новый звуковой Зву повой художеств. физьм кино-театр .ПРОЛЕТАРИЙ" Последний табор Звуковой художе **ЗВУКОВОЙ** ственный фильм KUHO, TEATP CHANNEP "HATEPHAUKORAA

Восточный фильм КИНО-ТЕАТР "СПАРТАК"

БЕЛГОСТРАМ (помещ. Польского Гос. Театра БССР Советская, 29. Тел. 21-812) HOKYHAE

духовые музыкальные инструменты. Обращаться в диренцию театра с 7—10 час. веч.

ТАБАКТОРГУ **TPEBYETCH** СТОРОЖ Адрес: Площадь Свободы, 4, помещение дома колхозники

НАРКОМПИЩЕПРОМ БССР

честве и большом ассортименте

КУРИТЕЛЬНЫЕ и ТРУБОЧНЫЕ высших соргов, изготовляемые из отборных табанов КРЫМА и КАВКАЗА.

> имеется большой выбор трубок, мундштуков, портсигаров и прочей табачной галантереи.

Оптовая продажа махорки и папирос с установленной скидкой торгующим организациям производится базами Табакторга

> Минск-площадь Свободы, 4. Витебск-Большая Революционная, 45. Гомель-Крестьянская, 40.

БЕЛКОНТОРА ТАБАКТОРГА.

ВНИМАНИЕ! В МАГАЗИНЕ ЛЕНЖЕТ (Минск, Советская, 57-рядом с ГУМ'ом)

Всегда имеется парфюмерии, косметики большой выбор и туалетного мыла ТРЕСТА ВЫСШЕЙ ПАРФЮМЕРИИ



Особо рекомендуем: Последние новинки: одеколон

одеколон тройной ОДЕКОЛОН ЦВЕТОЧНЫЙ одеколон "шипр-

ОДЕКОЛОН "ОРИГАН"

.KAPMEHCHTA\* ОДЕКОЛОН "ЧИО-САН", ОДЕКОЛОН .ФРЕСКА".

"Красная гвоздика", "Реза" "Кавказская Ривьера" ТУАЛЕТНОЕ МЫЛО высшего качества: .Кольд-крем", "Золотая марка",

"Май", "Театральная", "Резеда"

ОДЕКОЛОН ЗОЛОТАЯ ОСЕНЬ "Белая нечь". Большой выбор пудры, крема, губной помады, Имеется в продаже лучшее возяйственное мыле: "Нестор", "Мрамор"

В магазинах ТАБАКТОРГА всегда имеются в неограниченном коли-

ПАПИРОСЫ и ТАБАКИ

В наших магазинах всегда

Заказы направлянте:

ЦК КРАСНОГО КРЕСТА БССР **ТРЕБУЕТСЯ** 

главный бухгалтер Адрес: Коммунистическая, 2. **Тел.** 21-608.

Гужтрансу Мингорсовета (Грушевская, 1-б) требуются

УТЕРЯННЫЙ ШТАМП (яля бланков) 36 Минской школь считать недействительным

15 марта в 12 час. дня в Доме Технини (Комсомольская, 25)

состоится

## руководящих инженерно-технических

работнинов со стахановцами по пересмотру технических норм оборудова-

ния и выработки торфяной промышленности. Вход по делегатским и пригласительным билетам. Выдача мандатов будет производиться с 10 час. угра 15 марта

в Доме Техники.

БЕЛТОРФОТРЕСТ.

16 марта, в 7 час. веч. в клубе Металлистов (ул. Кирова, 12) Мингоркомсод - COSHBAET -

и финударников г. Минска.

Порядок ляя: О проведении "Дня займодержателя и вкладчика" и об итогах проведенного конкурса по низовым

После совещания ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ЧАСТЬ. Председатели комсодов должны получить билеты в Горкомсоде (Горсовет, коми. 22) и обеспечить явку своего финактива. горкомсед.

> Меняю кв. из 2-х комн. в Ви-Справиться: Институт Советского права (с 9-3 час. дня) - Спивак М. А.

ГОСУДАРСТВЕННАЯ КАПЕЛЛА БССР продолжает набор певцов (тенора, сопрано, альты, басы)

Заявления принимаются в номещении Польского Государственного театра БССР с 8 до 9 час. веч. Справки по тел. 22-738 и 25-153.

К сведению членов общест а Красного Креста БССР. Президиум ЦК Красного Креста

БССР извещает, что в связи с уста МАРКИ НОВОГО ОБРАЗЦА

для уплаты членских взносов нарки старого образца (с надписью «БТЧК») аннулированы и из'яты из обращения.

В ПОКАЗАТЕЛЬНОМ МАГАЗИНЕ **БЕЛАПТЕКОУПРАВЛЕНИЯ** 

> (Минск, Советская, 71. Ten. 20-829).

БОЛЬШОЙ ВЫБОР ПАРФЮМЕРНО-**KOCMETHYECHNX** TOBAPOR

высокого качества производства фабрики им. Клары Цеткин. ВСЕГДА ИМЕЕТСЯ:

ЖИДКОЕ ТУАЛЕТНОЕ МЫЛО. ДЕТСКАЯ ПРИСЫПКА, ВАЗЕЛИН, ПЕРХОТИН, ОДЕКОЛОН ТРОЙНОЙ, КРЕМ "МЕТАМОРФОЗА" ("Назими"). ЗУБНОЙ ПОРОШОК "ЧЕЛЮСКИ-НЕЦ", "ТУРИСТ".

БЕЛТОРФУ ТРЕБУЕТСЯ

опытная машинистка Обращаться: Дом Правительства, коми. 57, тел. 23-792.

Белорусскому отделению Снабосоавиахима СССР (ул. Улвяновская, 5/15.

опытная машинистка и рабочие-упаковщики.

ТРЕБУЮТСЯ

Меняю одну комнату на две меньших Возможны варианты. Справиться: ул. Ногина, 3. кв. 3 (рядом с фабрикой "Октябрь").

Коллектив Управления делами СНК и ЭКОСО БССР выражаем соболезнование сотруднику управления делами СНК БССР тов. КОЗАКУ В. И. по поводу постигшего его горя-смерти

OTUA

## СРОЧНЫЙ РЕМОНТ ОБУВИ

ПРИЕМ И ДОСТАВНУ ОБУВИ НА ДОМ ПРОИЗВОДЯТ ОБРАЗЦОВЫЕ РЕМОНТНЫЕ ОТДЕЛЕНИЯ АРТЕЛИ

"Коопремонт"

АДРЕСА ОТДЕЛЕНИЙ:

Замковая, 31, тел. 21-306.

Замковая, 31, тел. 21-300. Ул. Мясникова, 62, тел. 22-864. Уг. Мопровской и Старо-Виленской, ул., 48 и др. Севетская, 70. Адрес правления: ПРОЛЕТАРСКАЯ, 44. Тел. 22-862.

ГАРАНТИРУЕМ **CBOEBPEMEHHOE** ВЫПОЛНЕНИЕ AEAHAE.

ПРАВЛЕНИЕ.

Уполн. Главлитбела № А-359.

Тиван 35000 эна.

Типография имени СТАЛИНА.